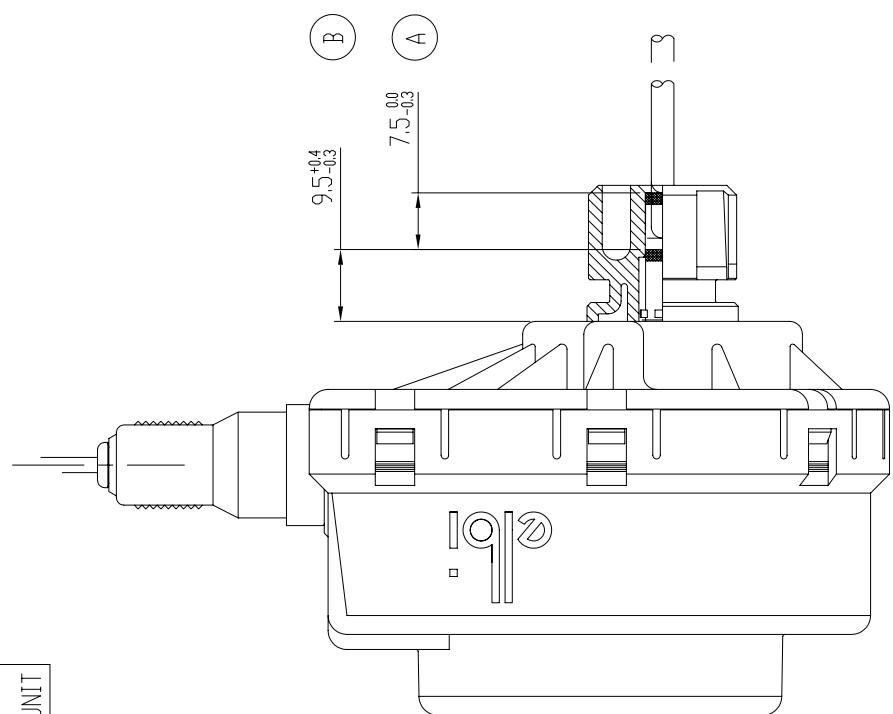


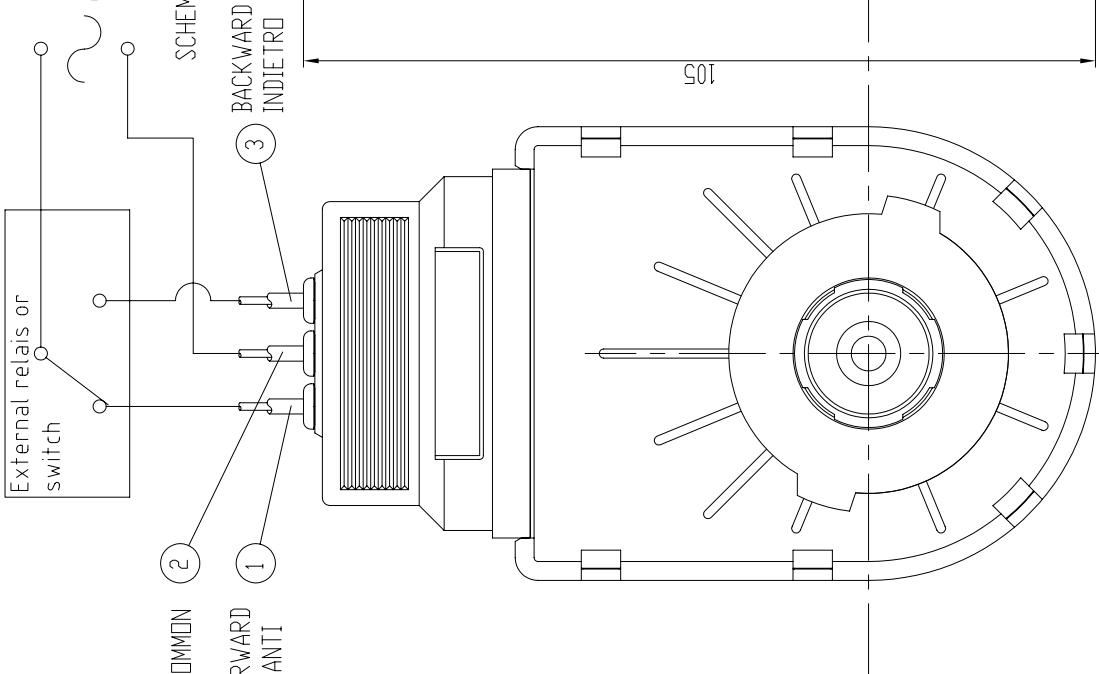
DATI TECNICI E CARATTERISTICHE :

- TENSIONE NOMINALE(RATED VOLTAGE) : 220-240 Vrms
- FREQUENZA (FREQUENCY) : 50/60Hz
- CORRENTE NOMINALE(RATED CURRENT) : <20mA
- TEMPERATURA DI ESERCIZIO (OPERATING TEMPERATURE) : 0°- 70°C
- CORSA (STROKE) : 7.5 mm
- FORZA DI AZIONAMENTO (AXIAL FORCE) : 55 N MAX see NOTE (1)
- TEMPI DI LAVORO (OPERATING TIMES) :
  - APERTURA VALV.(OPENING) 4.8 sec @ 60 Hz; 6 sec @50Hz
  - CHIUSURA VALV.(CLOSING) 3.2 sec @ 60 Hz; 4 sec @50Hz
- GRADO DI PROTEZIONE : secondo DIN 40 050 - IP 44
- (Solo con connettore Fugas D0058 or D0059 )  
(Only with connector Fugas D0058 or D0059 )

NOTA (1): Il puntole di azionamento dell'attuatore è flottante; può solo spingere e deve venire riposizionato in posizione correttrata dalla spinta del carico(10N min.).  
NOTE (1):The floating pin of the actuator must be pushed back to the rear position by the thrust of the load(10N min.).



ATTUATORE EQUIPAGGIATO  
CON MOTTORE "TYPE A"

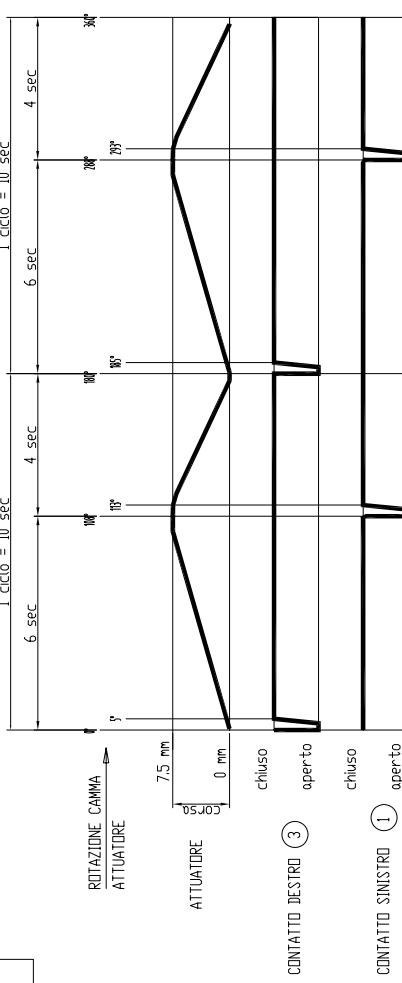
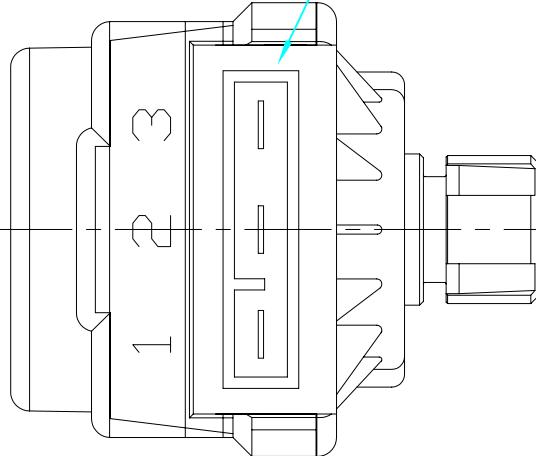


CONNETTORE OPZIONALE  
FORNITO SEPARATAMENTE  
THE CONNECTOR CAN BE  
ORDERED AS A SEPARATE UNIT

A : CORSA ATTUATORE SOTTO CARICO 55 N

B : POSIZIONE PUNTALE A RIPOSO

VISTA CON CONNETTORE RIMOSSO  
IN THIS VIEW THE CABLE CONNECTOR  
HAS BEEN REMOVED



# DATI ETICHETTA AUTOADESIVA

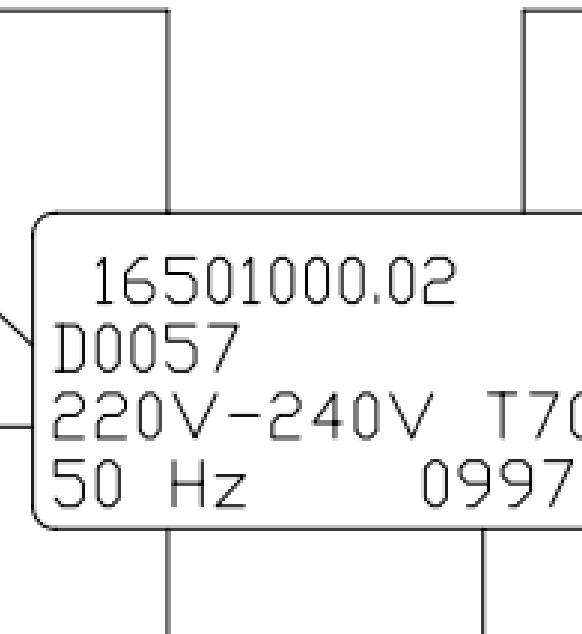
N° PROGR.AT ELBI es:1650

Indice di modifica

Codice cliente

Tensione

Frequenza



Temperatura

Settimana e Anno di  
fabbricazione es:0997

## **NOTE APPLICATIVE**

I CONTATTI di FINE CORSA interni facilitano il comando dell' attuatore, in quanto basta applicare tensione ai terminali appropriati e mantenere il collegamento per tutto l'intervallo di tempo necessario a completare la corsa ; a posizione raggiunta, comunque, i *fine corsa* interrompono la corrente e l' attuatore rimane nella posizione selezionata senza riscaldarsi o assorbire corrente.

Esempio 1 : per portare l'astina dell' attuatore in posizione AVANTI basta applicare tensione (220–240 Veff ) ai terminali 1 e 2 e mantenere il collegamento per più di 6 sec. In questo lasso di tempo l'attuatore completa la corsa ed, a fine corsa, il contatto interno interrompe la corrente.

Da questo momento , sia che si mantenga alimentazione sui terminali 1 e 2 , sia che l' alimentazione venga rimossa, l' astina dell' attuatore rimane in posizione "AVANTI".

Esempio 2 :per portare l'astina dell' attuatore in posizione INDIETRO si deve ora eliminare il collegamento ai terminali 1 e 2 ed applicare tensione (220–240 Veff ) ai terminali 3 e 2 , mantenendo il collegamento per più di 4 sec. In questo lasso di tempo l'attuatore completa la corsa ed, a fine corsa, il contatto interno interrompe la corrente.

Da questo momento , sia che si mantenga alimentazione sui terminali 3 e 2 , sia che l' alimentazione venga rimossa, l' astina dell' attuatore rimane in posizione "INDIETRO".

NOTA 1 :l'attuatore non è dotato di molla di ritorno interna: l'astina deve venir riposizionata in posizione di riposo (INDIETRO) dalla spinta del carico ( valvola); pertanto si prescrive che, in posizione "INDIETRO", il carico eserciti una spinta di circa 10 Newton.

NOTA 2 : si consiglia di collegare il contatto 2 al NEUTRO e di commutare la FASE tra i contatti 1 e 3.

## **APPLICATION NOTE**

The actuator , provided with internal limit switches, can be easily controlled by a very simple hardware : it is enough to connect a 220-240 Vrms line to the proper terminals ( and keep the connection for at least 6-7 seconds) to reach and keep the FORWARD or REAR position.

At the completion of a stroke the actuator maintains the selected position even if the supply is removed .At the end of a stroke the internal limit switch cuts the circuit and no current flows into the motor.

Example 1 : to move the actuator pin to the FORWARD position the power supply must be connected to contacts 1 & 2 and the connection must be kept for at least 6 sec. At the end of the stroke , the internal switch opens the circuit(  $i =0$ ). The position is maintained indefinitely.

Example2 : to move the actuator to the BACKWARD position it is now necessary to remove( if still connected) the connection to contacts 1 & 2 and to connect the power supply to the contacts 3 & 2. The power supply must be connected at least for 4 sec. At the end of the stroke , the internal switch opens the circuit. The position is maintained indefinitely.

NOTE1:the pin of the actuator is pushed by a cam; no return spring being provided , generally the pin is pushed back , in the backward stroke, by the thrust of the valve ( a force of 10N is surely enough for a regular reset to te back position).

NOTE 2 : the connection of the contact 2 to the NEUTRAL can be preferred; in this case the line voltage is switched between contacts 1 & 3 .